Zeitschrift: Macolin : mensile della Scuola federale dello sport di Macolin e di

Gioventù + Sport

**Herausgeber:** Scuola federale dello sport di Macolin

**Band:** 47 (1990)

Heft: 5

# **Inhaltsverzeichnis**

# Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

# **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. <u>Voir Informations légales.</u>

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

**Download PDF:** 14.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



Anno XLVII Maggio 1990

# MACOLIN MACOLIN

Redattore responsabile: Arnaldo dell'Avo.

Collaboratore redazionale: Nicola Bignasca.

Comitato di redazione: Clemente Gilardi, Damiano Malaguerra, Carlotta Vannini.

Indirizzo della redazione: Scuola federale dello sport, 2532 Macolin tel. 032 22 56 44 telefax 032 226 291

# Redazione principale:

c/o Centro sportivo nazionale della gioventù, 6598 Tenero -

tel. 093 67 14 49 - telefax 093 67 15 76.

Abbonamento annuale: Fr. 29.— (Svizzera), Fr. 33.— (estero).

**Incasso:** Servizio PTT degli abbonamenti ai giornali (a seconda dell'inizio dell'abbonamento, la fatturazione avviene per trimestre, semestre o per anno).

Numeri arretrati: Fr. 3.— (Svizzera), Fr. 3.50 (estero). Da ordinare alla Scuola federale dello sport, 2532 Macolin.

**Stampa:** Arti grafiche ticinesi SA Grassi & Co., 6500 Bellinzona.

Inserzioni: Agence d'annonces Bienne SA, rue Franche 11, 2501 Bienne - tel. 032 21 62 96 Tipografia Grassi, 6500 Bellinzona tel. 092 25 18 71.

Amministrazione e servizio abbonamenti: Servizio PTT abbonamenti ai giornali, 3029 Berna.

Cambiamenti d'indirizzo: da comunicare tramite l'apposita cartolina delle PTT N. 257.04 (ottenibile presso gli uffici postali) al suddetto servizio PTT.

**Termine di redazione:** il 1° del mese precedente la pubblicazione.

Gli articoli firmati impegnano unicamente i rispettivi autori.

**Riproduzione** parziale o totale è autorizzata purché sia citata la fonte. Un giustificato è da inviare alla redazione.

Il contenuto degli annunci pubblicitari non impegna la responsabilità della redazione.

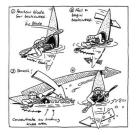
Hanno collaborato a questa edizione: Renato Sacchi, Bruno Morisoli, Renzo Gianocca (impaginazione), Olinto Ricciardi (fotocomposizione), Daniel Kammermann (fotografie).

Pubblicazione mensile in tre lingue

# Commissione di redazione:

Presidente: Hans Altorfer Membri: Yvex Jeannotated Eveline Nyffenegger (redazione francese), Arnaldo Dell'Avo e Nicola Bignasca (redazione italiana), Daniel Kammermann (redazione fotografica), Suzanne Probst Meyer (segretaria).

SOMMARIO		pagina
	Elemento vitale Arnaldo Dell'Avo	1
	Squirt – sport tridimensionale Mirijam Geiger	2
	Storia ed evoluzione del nuoto pinnato Jacques Vautravers	6
	Test di nuoto '90 Lilo Kennel	9
	Hydro-Power Ellade Corazza	10
	Fitnessgram Peter R. Berry	12
	Problemi alla schiena Klaus Weckerle	16
	Paul Cézanne: le bagnanti	21
O <sub>v</sub> O	Recensioni schede di Nicola Bignasca	23
#1883a #28-17	Milioni di metri a nuoto Buoni investimenti H.R. Löffel	24
-		



In copertina: in quest'edizione presentiamo un nuovo sport o, almeno, ancor poco conosciuto dalle nostre parti. Si chiama «Squirt» e lo si pratica con la canoa. Dopo discesa e slalom s'aggiunge, in questa disciplina sportiva, anche l'espressione artistica. Ma attenzione, non è per tutti!